時代日報

中華民國三十五年十一月二十六日　星期二　第一版

內政部新聞紙登記證書字第一〇四七三號
中華郵政登記認爲第一類新聞紙類
上海郵政管理局執照第二四六四號
第四五五五號
每份法幣壹百元
蘇商時代書報社出版
發行人 [illegible]
發行部及營業部 上海奧江路（斜橋界）六十號 電話三七五一一號
編輯部 成都北路九七三號 電話三五二八七七號

國大昨日舉行第一次大會
民盟建議政府勿攻延安

〔路透社南京廿五日電〕國民大會於今晨九時十五分舉行首次大會，到代表一三九七名，包括民主社會黨代表若干，會辯論議事規則開會九十分鐘後休息，至下午三時十五分繼續開會，今晨開會時，於蔣主席恭讀總理遺囑，全體代表靜默三分鐘以紀念戰時殉國軍民後，第一組主席團九人，包括胡適、張厲生、谷正綱、孔祥熙等，即步登主席台，旋即提出議事規則討論。蔣主席建議應將規則逐章逐條討論，而若干代表則主張大體討論，國民黨代表孔庚，則認應先付小組審查，再交大會議決，總蔣主席建議將三種意見亦付表決，孔庚之意見得七三一票被採納，大體討論之意見得一五六票，逐章逐條討論之意見則得六九八票。山西代表吳雲先（譯音）在會中對蔣主席覆張君勱函中所稱「國民黨將使新憲草由國大通過，以交換民社黨之參加」一語表示抗議，吳君指出若憲草必須被採納，則代表人民之國民大會，實際上甚少意義。蔣主席對吳君之批評，親自以口頭答復，謂渠係以國民黨總裁之資格答覆張君勱，故該函僅對國民黨有約束，與國民大會或國民政府均無關係。下午開會時，出席代表猶不及一千一百名對審查議事規則之方式，又交付表決，結果以七五七票通過逐章由國大大會討論之建議，將主席於此有所解釋，謂主席團並無干涉大會決議之意，惟覺任命小組審查，有許多困難及麻煩，若由大會直接討論，則可節省不少時間云。至下午四時十五分，大會尚在討論議事規則之第一章，就此一情形觀，大約猶須數日始能完畢該規則之討論。

〔聯合社南京廿五日電〕民社黨參加國大名單雖已提出，但所提四十名代表中，向國大報到者迄今只有七人，出席今日午後大會者僅六人。國大今日午後三時三十分繼續開會討論議事規則，由蔣主席任主席，並以七五七對二五〇票通過取消今晨原議，將議事規程改由大會表決，不先付審查。

〔法新聞社南京廿四日電〕民主同盟發言人羅隆基今晚告外籍記者稱：民盟定於明日向政府提出建議，要求政府勿進攻延安區，俾使恢復和談所留一綫生機，亦爲之中斷，中共現仍準備與政府恢復和談，但此事將來如何發展，端視政府是否進攻延安而定，蓋以政府若果進攻延安，則中共駐京辦事處以及所有政府地區內之中共代表，勢將全部退出，至此羅氏又答覆記者問話稱：美國對於將來調解之可能性，仍爲重要因素，馬歇爾特使與司徒大使均能與政府及中共雙方接洽。又有某記者以外傳馬特使可能於最短期內，前往延安一行說爲問，羅氏當即答稱：本人認爲唯有馬使擬就具體計劃經政府同意後，此行始能實現云。

〔聯合社南京廿四日電〕民主同盟發言人羅隆基今日談稱：余明日將籲請政府，勿令國民黨軍隊進攻延安，俾使恢復和談之門戶依然開啓。政府倘進攻延安，和平解決之一切希望即隨之消失，余將爲此親自訪晤政協政府代表。記者問：美國調解人在未來談判中將担任何種任務，羅氏稱：其任務非常重大，周恩來時常語余，馬帥及司徒大使在未來任何談判中均爲重要云。

陳參謀總長承認
停戰後仍有戰事
西北華中各地戰訊頻傳

〔路透社南京二十五日電〕大同今又感受威脅，共方宣稱八路軍已佔領距大同城不到十哩之戰略點口泉。新民報北平電謂口泉煤礦亦爲共軍所佔，延安於宣市佔領大同西北三十哩處派山時謂，閻錫山部已退入大同城內。晉中方面，國軍先鋒在延安邊區南角從事小規模之攻擊，共軍則已收復大寧及永和兩縣，使延安邊區東側可受之威脅已爲之消除。新民報復謂共軍已向大同展開大攻勢，河北方面，易縣區之共軍一部已撤徐水近郊，另一部約萬人則集中在保定東北廿六哩處之古城附近，政府方面稱，平漢綫保定石家莊段共軍僅佔領豐樂（譯音）一處，又隴海綫東段之新安城，爲共軍及民團萬名所包圍。城內防軍僅五千，形勢危急。徐州來電謂：共方李益民部四萬人正進攻徐州西南六十三哩處之宿遷。

〔本報訊〕據南京中共方面消息：八路軍向滑縣東明一綫實行自衛反擊，於十九日在滑縣東明之間上官村左近地區殲滅政府軍四十一師（原軍）一〇四旅（原師）全部（缺一個旅部及兩個營）及河北第十二保安總隊全部，並將縱橫八十里被佔地區收復。據初步統計，俘一〇四旅旅長楊顯名、副旅長及該軍司令何冠三以下七千五百餘人，斃傷政府軍二千餘人，共計九千五百人。蘇北八路軍正繼續擴大戰果中。淮陰西北地區桂系軍第七軍一七一師及一七二師各一團在四架飛機掩護下，十七日大舉向北進攻激戰三日，共殲政府軍一千多人，並於十九日擊落飛機一架。淮陰西北五十餘里丁家集坊的政府軍正被包圍殲滅中，淮安政府軍七十四師五十一旅及五十八旅各一部，十九日分兩路向淮安東北順河集地區發動蠶食攻勢，現已被分別包圍中。

〔路透社南京廿五日電〕北平電訊：北平軍調總部東北及共軍區內之各前綫小組均已撤退，政府共黨及美方委員，已成立撤退各地小組之協定，參謀總長陳誠將軍承認自頒佈停戰令後，仍有戰事，共軍已奪獲政府軍所佔之數城。

中共發言人談
和平談判新條件
否認馬使有備忘錄

〔法新聞社南京廿五日電〕中共發言人王炳南今日談稱：中共無意用革命方式推翻國民政府，亦不屈服於政府之壓力。國共之爭執，僅可由談判解決，但政治協商會議之舊決議，因國大之召開，已不能成爲談判基礎，故必須另覓下列先決條件：一、停止衝突；二、組織類似政協性質之各黨會議；三、組織聯合政府；四、依據新基礎召開國民大會，同時，美國停止對國民政府一切物質與精神的援助，亦爲未來的談判之外在的要素。

〔法新聞社南京廿五日電〕報載馬歇爾特使在離京赴津前，曾以四千字長之備忘錄致中共，此說頃由中共發言人梅益加以否認，並稱：關於馬使計劃赴延安談判之傳說，並無所知。

〔聯合社南京廿五日電〕此間逐漸相信左傾各黨派或將再行努力，覓取新和平談判基礎。據中共方面人士表示，歡迎重新召開各黨會議，以作新和平談判之起點，此一會議性質將與去歲在重慶舉行之政治協商會議相似。延安方面認恢復和談之條件，包括組織聯合政府及召開制憲議會。中國最近大局如何，將以政府究準備讓步至何種限度，以使和談恢復爲定。此間各方咸信和談有恢復可能。大剛報稱：馬歇爾特使可能親自乘飛機赴延安，歡迎中共代表返京參加新的各黨各派會議。

保祖國陣綫 領導新政府

〔聯合社索非亞廿四日電〕保加利亞祖國陣綫最近選舉獲勝，今日已由其領袖前共產國際秘書長狄米特洛夫組成新政府，以代替民族聯合黨之喬吉夫。新政府有共產黨閣員十人，農民黨閣員五人，社會黨閣員二人，民族聯合黨二人，獨立派一人。

羅斯福子 抵列甯城

〔路透社倫敦二十五日電〕莫斯科電台稱：故羅斯福總統之子埃利沃羅斯福上校，偕夫人抵達列寧格勒。

暴風雨 侵襲英倫

〔法新聞社倫敦廿四日電〕暴風雨頃正侵襲英倫三島，若干地區河水高漲，泛濫成災，田地街道，一片汪洋，並成澤國，英吉利海峽中，若干船隻，已陷於困境，當局業已下令各船，駛入最近港口，躲避風雨。

馬歇爾昨抵北平

〔聯合社北平二十五日電〕馬歇爾特使在天津會晤華北美海軍陸戰隊司令雷華德少將後，今日午後二時十五分飛抵北平，軍調部美方委員吉倫中將，及中美要員多人，均在機場迎迓。平市各方定今明兩夜歡宴馬使，惟馬使已定明日偕夫人返京。

英在澳闢 火箭射道

〔聯合社澳洲雪梨廿四日電〕英國劃正開闢火箭試驗射道，通過澳洲西部不毛之地及印度洋上空。最後無人飛機，或將以超音速之速率，行駛於世界最長之射道。射道何時應用，並無跡象，但初步行動在澳洲政府批准前，惟早已開始。

尼赫魯斥 印法西斯

〔路透社聯合省梅魯特二十四日電〕印度臨時政府副總統尼赫魯今日在國大黨會議閉幕前向印度各邦代表稱：若干邦對印度制憲議會雖尚採猶豫態度，但國大黨將繼續利用此一議會，使印度成爲共和國，尼氏繼又將回教同盟之「法西斯手段」，及其仇恨國大黨之態度表示譴責，並謂由於此等政策，已產生另一印度教法西斯主義，兩派各以宗教爲名但均爲印度統一與進步之敵人。

參院初選結果
法共獲勝
要求組聯合政府

〔法新聞社巴黎廿五日電〕法國本土，柯西加島昨日選舉參議員的選舉人，結果共產黨仍佔優勢。內政部公布各黨所獲選舉人席次如下：共產黨二四、二九一人，人民共和黨二四、一五一人，社會黨一四、三九三人，急進社會黨八、〇八九人。

〔法新聞社巴黎廿四日電〕法國本月十日開始選舉共和國參議院議員「選舉人」，選民分成二大對峙之集團，其一擁護共產主義，另一則投票贊成保守主義，此種趨勢，在本日參議院初選中已益形明顯，選民投票雖頗爲遍綴，但棄權比率，在大體上均不超過百分之廿五，此與本月十日選舉國民大會議員時之情形，大體相似，即投票者中，棄權比率，並無多大差別，截至今晚深夜（巴黎時間）爲止，選民投票者總數有八、五〇〇、〇〇〇人，其中共產黨得二、五九六、五九四票，（相當於百分之三十、五五），人民共和黨得二、二八八、一五九票，（相當於百分之二六、九二），社會黨得一、二〇五、二二八票，（相當於百分之十四、一八），自由共和黨得一、一九三、七一三票，（相當於百分之十四、〇三），左派集合運動得五五〇、三四四票，（相當於百分之七、八五）。

〔路透社巴黎二十四日電〕今日選舉首先開出之三百萬選票，顯示共產黨，仍佔優勢，棄權者平均估百分之二十五，若干省區有高至百分之五十者，斯特萊斯堡棄權者達百分之四十七，波爾多省內共黨地位較上次普選時益固，社會黨則又有顯著的失敗，人民共和黨略呈好轉，急進黨及保守派則均有顯明的好轉。

〔法新聞社巴黎廿五日電〕法國共產黨在參議院初選獲勝後，又要求在新政府中取得總理一席。共黨領袖之一厲德語記者稱：共產黨在此次選舉中比人民共和黨多出五十萬票，又居各黨之冠，法國人民擁護共產黨甚於一切其他政黨，絕無疑義。人民明白表示願意組織民主聯合政府，由國民大會中最大黨之最有資格的代表任首揆。

蘇聯慶祝砲兵節
武力部長發文告
大砲產量足以威震世界

〔塔斯社莫斯科二十四日電〕今天，發佈蘇聯武裝力量部長第六十號的文告，以示慶祝蘇聯砲兵節。文告內容如下：士兵們和水兵們，軍官們，陸軍將領和海軍將領同志們！蘇聯武裝力量和蘇維埃人民，今天慶祝砲兵節，向剛勇的砲兵們——我們祖國的保衛者們致敬。在偉大愛國戰爭的戰場上，蘇維埃砲兵們和迫擊砲手們，表現了高度的戰爭技巧，光榮地實徹了軍人的天職。製砲工業的男女工人們，打樣師們，機械師們和工程師們，由自我犧牲的勞動，確保我們的武裝力量獲得頭等砲兵裝配品的源源供應，用這種裝配品武裝着，蘇維埃砲兵就用粉碎性的砲火，使敵人的步兵、坦克、砲兵和空軍，在上次戰爭的一切戰場上，都受到嚴重的損失。我們的砲兵，爲人民的熱愛與我們的領袖史大林同志的不倦的注意和關心所圍繞，逐漸成爲蘇軍的一種強大的突擊力量了。欣逢砲兵節——砲兵節，我向武裝力量的全體人員和製砲工業的工人們致賀。我祝砲兵們，迫擊砲手們，製砲工業的打樣師們，工程師們和機械師們，男女工人們，在更進一步加強我們蘇維埃的砲兵方面，博得新的成就。爲了慶祝砲兵節，我下令：今天，十一月二十四日，在我們祖國的首都——莫斯科，在各加盟共和國的首都，並在列寧格勒，史大林格勒、塞瓦斯托波爾，敖德薩、伯力、新西伯利亞、斯佛得洛夫斯克、高爾基、莫洛托夫和圖拉各城市中，齊鳴禮砲二十響。蘇維埃砲兵萬歲！蘇維埃政府萬歲！我們的領袖，我們的勝利的感召者和組織者，偉大的史大林萬歲！蘇聯武裝力量部長大將布爾加寧（簽署）

〔路透社莫斯科二十三日電〕蘇聯砲兵共節前夕透露，一九四五年柏林之戰中，蘇軍大砲及迫擊砲發彈共七百六十萬發，或二五、七一四噸。渠復發表前未曾透露之數字謂在戰爭之最後三年中，蘇聯各砲廠每年製就大小砲十二萬門，迫擊砲十萬尊以上，其中史大林砲廠，曾出砲達十萬門。

對於「聯大」成功
蘇聯並不悲觀
美圖調和英蘇爭執

〔聯合社紐約廿四日電〕五大國間對否決權之使用及對世界駐軍調查與裁軍提案，意見不能一致。美國欲在聯合國大會政治委員會明日繼續討論此兩問題之前，在英蘇之間斡旋，但迄無任何進展。頃據負責人士稱：美國代表團將支持英國提案，由聯合國大會將軍隊調查與裁軍案討論。此外，四國外長對於義國和約，亦無進展，懸而未決之問題，爲數尚有三十五項。昨夜會議進行遲緩，聞美國國務卿貝爾納斯曾懷疑之曰：各外長應決定是否欲擬成和約。依照目前速度，無一和約可於一九五〇年以前完成。蘇聯外長莫洛托夫當即答稱：本人並不如此悲觀。

〔法新聞社紐約廿四日電〕美國各專家今日忙碌於軍隊與裁軍問題之爭執，各代表團間十八小時以來，試謀調和英蘇關於軍隊問題之爭執，各代表團間非正式談話，但其結果非至明日聯大政治安全小組會舉行時不能分曉。聞英國代表團倘自由討論之情形，以答覆蘇聯外長莫洛托夫之若干指摘：第一，以國外駐軍調查問題聯繫；第二，調查與裁軍問題聯繫；第三，樹立一種監督或管理制度。不論出以何項訓令，英國代表巴克將答覆蘇聯之責難，則無疑義。

聯合國大會通訊

塔斯社特派記者

〔塔斯社紐約二十二日電〕（遲到）聯合國大會第二經濟與財政委員會及第三社會文化與人文委員會今天舉行聯席會議時，繼續討論經濟與社會理事會的報告。

與世界職工聯權立更密切的聯繫

幾天前，法國代表團曾向經濟與社會理事會提出建議：與世界職工會聯合會確立更密切的聯繫，蘇聯代表團附議這個提案，昨天提出決議案草案如下：「聯合國大會建議經濟與社會理事會授權世界職工會聯合會：（一）將列入預備議程中的諸問題，依照對專門機構適用的程序提交經濟與社會理事會考慮。（二）將書面的及口頭的有關世界職工會聯合會的一切問題的情報提交該理事會」。

今天發言的印度、南斯拉夫、法國、波蘭及比利時的各代表，都贊成這個決議案，而英國及澳洲的代表，卻反對以上述權利托付世界職工會聯合會。英國代表威爾士和澳洲代表唐希，都認爲他們開始發言時理應首先聲明在他們本國的工黨現政府之所以能掌握政權，應感謝職工會的支持。威爾士甚至說起他本人就是一個從事職工會運動的老工作人員。然而唐希和威爾士，結束演說辭時，都力主大會的代表們在表決時反對所提的這個提案。

蘇聯代表阿烏東陽，喚起大家注意：世界職工會聯合會團結着七千萬勞動人民。這麼一個頗有力的團體是完全有跟經濟與社會理事會發生聯繫，而且就有關問題表示其觀點。關於這個提案的目的，在於使經濟與社會理事會跟世界職工會聯合會建立更密切的合作。新西蘭代表團所提出的提案，已於同一天會議中進行討論。讓我們喚起大家注意：新西蘭代表團是肯定地提議在這兒證明該理事會的工作實際是要由聯合國大會第二及第三兩委員會來檢討的。蘇聯代表繼續說：「我們也應該記得：該理事會固已通過若干正確的決議，卻也曾通過了不少錯誤的決議，因此應受批評。」蘇聯代表團特別着重指出：經濟與社會理事會曾就與國際民用航空機構及國際商會建立聯繫一節通過決議。

托管制草約未能符合聯憲的精神

由第四委員會設置的第一小組委員會，繼續討論新西蘭、澳洲、比利時、英國及法國各代表團所提關於對非自主國領土實行托管的草約。這些草約，正如大家都已知道的，因有好些重大缺點而受人攻擊，這些草約未能保障居住在被交付托管的領土上的各族人民享受基本的人權。好幾國代表團的代表，要求將這些草約加以重大的修正。然而，要求托管的那些國家的代表，卻激烈反對作任何修正。例如：新西蘭代表就公然宣稱：關於對西薩摩亞島托管的草約，已由新西蘭政府批准，因此決不能加以任何修改。可見提出草約的那些國家，只是想這樣子取得聯合國機構的正式批准，而決不打算使那對非自主國家領土的行政制度符合聯合國憲章的精神。美國代表杜萊斯，支持新西蘭、澳洲、比利時、法國及英國的發言人。他動議：不應考慮對草約的修改，整個問題應交聯合國大會處理。如果我們回憶起美國設計要把那原先根據國際聯盟的委任統治權由日本統治過的太平洋島嶼收歸美國托管，那麼，美國代表對上述各國發言人的支持，就決不能說是大公無私了。

昨天在小組委員會開會時發生了一件象徵的插曲。澳洲代表解說對新基內亞的托管草約時，極力想證明其他草約中所含有的若干條款，不得擴大到這個草約也適用，因爲新基內亞人民是處於石器時代文化水準上。印度、伊拉克、中國、南斯拉夫等國代表團的發言人，紛紛駁斥澳洲代表的這種武斷之辭，他們一致批評這種草約，強調指出其中缺少關於提高民衆文化水準的條款。於是澳洲代表再度聲明：這類條款對新基內亞不能適用，因爲那兒的居民處在石器時代的文化水準上。

蘇聯代表史坦因，喚起注意一件事實，即：澳洲代表一再硬說新基內亞民衆處於石器時代的文化水準，這樣子來替所提草約的缺點強辯。蘇聯代表說：很明顯的，當年把這種委任統治權交付澳洲時，也正是這種水準。由此可見，澳洲政府在過去二十五年間並未把新基內亞民衆提高到較高的文化水準上去。那麼間呢？澳洲代表也許以爲達到器時代進化到鐵器時代所需要的那麼長的時間吧？但是從前人類並不會有過這樣的保護人，像新基內亞居民現在有澳洲政府做保護人呀。」蘇聯代表強調指出：提起石器時代的文化，並不能把關於應採取必要措置以提高新基內亞民衆水準的問題抹煞，反而要求澳洲政府方面予以更大的協助。因此，蘇聯代表堅決主張：在草約中必須包括這樣的條款，責成澳洲政府提高民衆的政治、經濟與文化水準。

（下文接第二版）

美國煤礦工潮
進入危急週間
全國工業開始普遍停頓
聯邦法院昨傳訊魯易斯

〔聯合社華盛頓廿四日電〕煤礦工潮，今日進入危急之一星期，足以使全國工業開始普遍停頓，政府方面希望法院廿五日傳訊礦工聯合會主席魯易斯時，可使其就範。聯邦法官高爾斯勃羅倘發現魯易斯及其工會有藐視法令之罪，則將重懲工會，並薄懲魯易斯，不致處以徒刑。魯易斯倘若入獄，將成全其志願，使公衆心理發生不良印象。各方除等待明日開庭外，一切均暫停頓。杜魯門總統週末飛往密蘇里州原籍省親。政府機關則停止辦公。燒煤鐵路客運減少四分之一，將於今日午夜起實施。廿一州之緊急節電運動則自明夜開始。

〔路透社華盛頓廿五日電〕華盛頓聯邦法庭今日開庭傳訊美國的四十萬煙煤礦工領袖魯易士時，前往旁聽之記者，爲數之多，當爲林白幼子被綁案以來所未有。魯易士今日到庭，應陳述理由，說明渠雖未違法院命令以撤回終止礦工與政府所謂合同之通知，但亦不應受懲處。若魯易士對於此點不能有滿意答覆，推事戈爾治瀟魯將令於星期三或較遲之日，會同陪審團正式予以審判，今日之開庭，乃爲一長期法律戰之開端，官司可能直打至最高法院。華盛頓郵報昨謂政府擬請法庭判礦工協會每日繳罰金二〇〇、〇〇〇元，對魯易士則處以徒刑。六十六歲之魯易士，則將援用已有二十年歷史之法律，以證政府無強制禁止怠工之權，同時煤礦工潮發生以來已有五日，政府已向各州州長呼籲撙節用煤，民用生產局長史曇爾，昨並呼籲人民合作。

紐約州長宣布 緊急狀態

〔路透社紐約二十四日電〕自美國政府呼籲緊急節電以應付煤礦工潮，可引起之局勢後，紐約州代理州長業已宣布緊急狀態。

物理學的新觀念
謂可作探求原子能新工具
惟愛因斯坦認爲並不可能

〔聯合社新傑賽州普林斯頓廿四日電〕美國數學家達拉克教授昨在普林斯頓大學二百週年會議中發表其對於物理之新觀念，不啻投擲一顆原子學理炸彈。達氏之說對於結合原子核之偉大力量，有協助解決其祕密可能，而原子彈之製造，與原子能之產生，即由原子核分裂而來。達氏謂一切物質皆由三個原始質點所成，即電子質子與中子。三者皆係一點而無體積。此說原非新奇，四十年前即已有之，但未能由數學證明，致遭廢棄。達氏今乃提出以數學解決此可能性，但出自達氏，頗具權威，其觀念似不易令人瞭解，但達氏於數年前對三種原始質點曾由數學發見一同樣不易瞭解之事，證明電子中間似乎有孔，此爲說明電子傳導差異之一法。以前均認爲一切電子均具有陰電荷，達氏所稱電子亦有具陽電荷者，遂得明瞭。此數學上之新理論，證明三種並無體積之原始質點，具有塊質及電荷，不問此種質點是否僅爲點，或具有體積，已知其於彼此密接時有絕大力量使其互相結合，此力至爲強大，如能用原子核製成一鋼琴絲，可將戰前美國海軍之全部噸位懸於其上。兩小質點間之吸力頗微，其引力亦同，惟質點愈接近，則其吸引力愈大。若質點無體積，則可異常接近使其微弱之吸力變爲極度強大。用原子核製成之鋼琴絲所以能有此力量者，即爲此故。實際質子與中子較電子重大一千八百倍。按照達氏之觀念，則此兩種重量可能加以說明，質點雖僅爲點而無體積，但其周圍被有一重中質子外衣，此作成外衣之質點，較質子與中子爲輕，但較電子爲重。此種質點之存在，已由宇宙線證明。達氏數學之實際價值，即可用此作爲探求原子能之新工具，但據愛恩斯坦友人言，愛氏曾提及達拉克之解決法，稱予並不認此爲可能。予意尚需有一新理論云。

比婦女 獲得選舉權

〔聯合社布魯塞爾廿四日電〕比利時今日舉行市鎮議會選舉，婦女將參加投票，此爲比利時解放以來第一次。擁護流亡國王利奧波特之天主教黨希冀取得婦女擁護，增強實力。按本年二月國會選舉時，婦女尚無選舉權，天主教黨在各黨中雖獲多數票，但不足以組織政府，遂由左翼組織聯合政府。

埃學生 要求撤英軍

〔聯合社開羅廿四日電〕埃及學生數千人今日繼續舉行示威運動，要求英軍撤退。福特大學學生高呼「打倒蘇特基！打倒貝文！」衝出校門，被警察開槍，三人應聲而倒。據諸生要求英軍立即撤退，合併蘇丹。據英埃修約談判埃及代表稱：貝文贊成英軍於一九四九年九月底撤退。

美國仍處戰爭狀態
人民反對戰時措施

〔路透社華盛頓二十五日電〕美國今仍在戰爭狀態下，此一技術性的事實，或不爲大部份美人所知。事實乃爲美國總統及國會尚未正式宣布戰爭之結束，而許多戰時緊急權力亦仍繼續有效。此項法律上戰爭狀態之保持主要目的，在維持若干戰時可頒之緊急法令。此次物價管制法令之撤銷，或爲終結其他緊急法令前奏，然煤礦工潮之爆發，又使另一緊急法令，又乘機發揮其效能，即禁止礦工之命令是日礦工協會會長魯易士之被認有違法行爲，即係以此爲據。今國外駐軍之維持，陸海軍之改組，反間諜工作之繼續進行，以及專家之受控制等等，仍受三百至四百種戰時非常措施之影響。就理論上言，總統及國會，可以任意隨時宣布戰爭之結束，人民之反對戰時措施，亦迫其早作此項宣布。惟事實上並不如此簡單，在未有適當之替代法令以前，美國之戰爭狀態，殊未便遽即結束也。

美探險隊 測量南極

〔聯合社華盛頓廿三日電〕美海軍南極探險隊將測量隱藏於南極冰帆下之鈾、煤及銅礦，由土壤學家巴爾斯萊代表美國地質測量會主持其事，應用戰時發明在空中偵查潛艇之新測量器，於飛機上加以研究，其所及範圍之廣，可十百倍於平地測量。據巴氏宣稱：我人乘坐飛機，攜帶科學器械及空中測繪照相機，飛越廣處上空，可獲得大量報告，由地質學家及土壤學家從事研究，以決定其所有礦產與油，或他種貯藏。關於南極礦藏，我人已得有一部份報告，主持此次探險之裴特上將稱：南極礦藏似頗豐富。南極洲之山峯，較美國境內之最高峯更高，且信其爲美國南北美洲「骨幹」之綿延。

伊朗仁珍城動亂
向人民接收主權
派軍隊控制選舉

〔路透社德黑蘭二十四日電〕大不列士電台昨夜發乞援信號，謂武裝土著五千人，已進入仁珍城，殺二十人，包圍政府官署，及政府黨之人員，先之報告謂伊總理蘇衛丹下令軍隊接收仁珍城後，政府軍已開入該地，據云軍入城後，即對當地居民取報復行動，按仁珍位於阿日爾貝珍省邊界外，距德黑蘭一八〇里，爲通入阿省之鐵路要地，阿省民主軍於去年十二月進駐。總伊政府與阿省總督約定於今年十一月十一日撤退，迄未履行，故伊總理乃下令接收。又悉伊總理蘇衛丹納已告阿省總督賈維特，謂渠於星期四發表之聲明宣示將派軍隊及憲兵至全國各處以維持選舉議員時之和平與秩序一點，亦包括阿日爾貝珍省在內，故阿省之選舉，亦受政府方面所派之監督及軍隊控制。

阿主席 昨遭人暗殺

〔聯合社耶路撒冷廿四日電〕巴勒斯坦阿拉伯高級執行委員會副主席福齊赫克尼昨夜遭人暗殺。赫氏寓居耶路撒冷東面杜爾山村，被人誘至街上，身中四彈，立即殞命，兇手於黑夜中逃逸無踪。赫氏曾贊成阿拉伯人與猶太人對巴勒斯坦問題妥協，新近遭恐嚇，謂將有不利云。

美擬研究 鏈黴素 治療功用

〔聯合社華盛頓廿三日電〕公共衛生處現正考慮以六百萬美元從事研究鏈黴素（即新特效藥安質辛）及其他新抗生劑治療病之價值，民主黨參議員[illegible]麥斯新近以不能獲得鏈黴素，供一烏達州少女治療之用，感到失望，爰向政府機構要求決定此項治療之價值。聯邦公安管理員密勒今日通知麥斯，現已擬就計劃，將俟預算局審核。公共局衛生處如能獲得聯邦經費，即將進行其相當遠大之研究計劃，以決定鏈黴素等化學治療劑治療疾病之功用。密勒並稱：此項計劃爲目前公共衛生界最緊急最具有希望之一問題云。

蘇俄最高蘇維埃
明年二月九日選舉

〔塔斯社莫斯科二十日電〕因第一屆蘇俄最高蘇維埃行使職權的期限告終，根據「蘇俄最高蘇維埃選舉例」第六十三條，俄羅斯蘇維埃聯邦社會主義共和國最高蘇維埃主席團明令：定於一九四七年二月九日（星期一）舉行選舉蘇俄最高蘇維埃的代表。

永亮老牌
EVER LIGHT
MADE IN CHINA
國貨
絲芳
信達行總經理
永亮電器製造廠
上海康定路五七弄
電話：三六三三六

繅絲廠將全部擱淺
該業希望政府提高收價
現有存繭僅能用至年底

〔大光社訊〕本市繅絲廠五十餘家因虧蝕甚鉅，無法維持，除向當局作緊急呼籲外，並向中信局及中蠶公司貸款管理處等有關機關請求提高生絲收價，因該業自開繅秋繭以來，繅工成本過大，依照秋繭繅製成本計算，每担生絲達六百三十九萬五千元，加上開支墊款之利息（每一億之貸款收繭繅製絲商須耗資二千萬元，每月利息即達三百萬元），每担成本需七百萬元左右，故該業要求之數即希望提高至每担七百萬元，惟與現在政府收價每担三百八十萬元，作標準相差幾一倍以上，目前一部份絲廠已告擱淺，該業各廠正翹首等待政府之滿意答覆，急如星火，設若不予提高，年內將全部擱淺，明年無開工希望。

又據中蠶公司負責人坦白告稱：目前絲廠的確虧蝕甚鉅，處境困難，至各廠存置僅有二月用量，目前各部份絲繭，中蠶公司即予撥繭代繅，但全部存繭亦僅繅至廢曆年底為止，明年春季仍無着落云。

提審保釋決照辦
冤獄賠償暫緩議

〔本報訊〕市參議會前建議市府，一、厲行提審法。二、厲行保釋制度。三、厲行冤獄賠償制度。經市府呈請行政院核示，並函令本市軍警機關，昨市府奉行政院指令云：「關於提請厲行提審法以重人權而維法紀案已遵令遵照，又建議司法行政部厲行保釋制度案，已飭知司法行政部，至建議政府厲行冤獄賠償制度案，以國家當前財政困難，對於負担巨額之賠償金，不無顧慮，除飭司法行政部愼重司法官之人選及嚴格其考核外，暫予緩議」市府奉令後，已函市參議會淞滬警備部查照，並分令警察知照。

壯丁被征未歸
與建事業乏人

〔大公社訊〕四川旅滬同鄉會，昨以快郵代電，分呈國府行政院物資供應局，提出下列三項：（一）四川被征壯丁，數約六百萬，轉戰國內外，勝利後復員整編，以及抗戰期中，與部隊失去聯絡，流亡各地無法還鄉者，為數至鉅，本會一再呼籲，請予救在國家退伍編餘士兵，為特重申前議，請政府加以密切注視，專案辦理此項遣送與救濟事宜，以免造成嚴重之後果。

（二）成渝鐵路為溝通川省東西之樞紐，接連康藏之幹綫，關於發展西南經濟至為重要，但勝利迄今已達一年，猶未興工，其最大原因自為經濟，吾人對於政府撥款之遲緩留難，不無餘憾，甚盼政府能予改善。

（三）灌縣都江電廠之建立，對於川西工業發展關係至鉅，八月間建設廳長何北衡之來滬，即為交涉撥給本省二千啓羅瓦特發電機付款事，因行政院堅持必須付清貨款二十億元，方予啓運，幾經磋商，始獲先付一億八千萬元之成議，惟現有物資供應局將此項電機售於中紡之傳聞，不勝驚詫，甚盼政府能迅飭物資供應局將原定撥給發電機二部從速運川，早日安置以慰衆望云。

千餘工人包圍貨物稅局
魯信烟廠出品受阻不能外運
廠方準備關門工人遷怒稅局

〔大光社訊〕呂班路魯信烟廠男女工人千餘名，昨分乘大卡車九輛，向九江路貨物稅局請願，一時聲勢洶洶，時近中午，該局職員深恐相走避，據工人稱：該廠出品之小龍女、夜巴黎、好立克等香烟近日因不准銷運外埠，迫使廠方張貼佈告，聲明無法維持，準備關廠，工人因此引起恐慌，因此要求貨物稅局說明理由，為何外國烟可以在中國傾銷，中國烟反不能運往外埠，後經推派代表由局方接見，局方表示并無禁止國產烟運銷外埠之命令，唯該廠出品之香烟多為新牌，未經商標局核准，故不能自由運銷，一俟照章登記核准後，即可毫無阻礙，經反覆解釋後，工人始午後散去。

捲烟皂燭火柴公會
呈請簡化課稅辦法

〔中央社本市訊〕本市捲烟皂燭火柴商業同業公會，因邇來不論批發商與零售商，皆利潤微薄，更加以受高利貸壓迫之影響，不堪負担，但若提高利潤，增漲價格，勢難與一般煙攤作營業上之競爭，形成漲跌兩難之勢，况目前捲烟廠方派貨轉批於零售商時，由其中所得利潤，不足五厘，偏亦以營業總額計算，而課徵營業稅百分之一·五，再加以印花稅以及貨款利息，不特無利可圖，實須虧蝕血本，故特於昨日呈請市參議會轉咨有關機關，請予另訂捲烟商營業稅簡化課徵辦法，茲悉，該會定於今日提交財政委員會予以討論云。

汽車肇禍案
滬汽車司機職工會
電請調查事實眞相

〔大公社訊〕本市汽車司機員工，以據目前報載無錫縣府汽車肇禍司機遭槍決一則，謠言亦被扣留之消息，已有嚴正表示，對此一事件，並認為司機之肇禍依法自有其應得之罪，但須經司法機關合法審判，此案顯未經是項合法程序，故一致向本市汽車司機業職業工會要求調查事實眞相，聞該會已分電無錫縣政府及總工會請予調查云。

交通雖管制
成效卻甚微
擁擠混亂依然如故

〔大公社訊〕本市中區交通，自當局於九月份起開始嚴格管制後，據警局統計，汽車肇禍案件雖見減少，惟交通擁擠狀况仍難消除，茲悉市警察局已會同公用局等有關機關，對中區交通管制再度商討改進辦法，茲已獲有成議，將提請市府通過後定期實施，此後中區交通擁擠狀况或可稍予改善云。

茶商及茶農
受高利貸壓迫

〔本市訊〕中國茶業協會，上海市茶葉輸出業同業公會，及所屬皖贛閩各省茶葉請願代表陳受百、陳大瑞、程永言、王松游、柯仲止等，昨下午三時在中國茶業協會開聯席會議，公推壽景偉主席，當由壽氏致詞，略謂現在上海茶商及各省茶農均受高利貸影響，艱困萬狀，故今日所應加討論者：㈠為本年度茶葉收購問題，㈡為茶葉輸出貿易根本問題，旋由各代表堅請壽氏担任請願代表團團長名義，並擬具本年度茶葉收購辦法，俟本月二十八日（星期四）下午三時，仍在中國茶業協會開會討論後，即可決定該代表團赴京日期云。

美軍官被怒駡
要求市府協助取締

〔本市訊〕日前本市發生美海軍官哈林頓偕同女友在南京西路青海路附近，被賣花女郎利康怒駡一案，該軍司令基芙將軍，曾以此事至市府訪晤吳市長，並遞致軍官供辭一份，請為查明，茲悉市府當局對此，頗為注意，已飭警局嗣後對市民與在滬美軍因誤會而發生爭執，該管警察應隨時協助取締云。

血漿已由美方收回
所允交換物資猶未交出

〔中央社本市訊〕血漿公案，經兩三星期之醞釀與磋商後，大致已告解決，血漿共二千七百零四箱，已先後由美軍當局自誠信公司倉庫中移出，將轉交美國紅十字會。但美方允與誠信公司作交換血漿之物資，則仍未交出。據誠信公司方面表示：美剩餘物資清理委員會已允將藥品清單一紙交出，包括沖繩島剩餘藥品數千種，任該公司選擇，以與血漿同等價格之藥品作為交換。此紙清單約可於最近期間交出。又據悉：最近此間曾盛傳美方擬收回已賣出藥品中之嗎啡，事屬不確。誠信公司所購得之嗎啡，均由此間海關保管，不能隨意買賣。凡有交易必須取得海關當局之許可。美方並無意收回已售出之嗎啡云。

女歌唱家茅愛立
將舉行臨別歌唱

〔本報訊〕歌唱家茅愛立女士，為聲樂中所謂抒情歌劇型者，曾舉行獨唱會於平津、青島、上海、漢、蓉、昆、京等地，勝利後茅女士獲美國紐約著名朱利亞音樂院獎學金，今行將出國，更求深造，特定於本月廿九日至下月一日止假蘭心大戲院舉行「臨別歌唱會」，節目中有「我住在長江頭」、「春雨」「上山」等。

一家失火
萬家遭殃
今起舉行消防展覽

〔本報訊〕市警察局消防處為喚起市民注意防火並灌輸消防常識，特於今日起在河南路中央救火會三樓公開展覽各種最新式之消防設備，並陳列最理想之戲院倉庫模型。於本月三十日閉幕，並於是日下午假虹口中正公園舉行盛大救火演習，本市各區救火分站均特派員參加。

海關發表貿易統計
進出口為十二與一之比

〔本市訊〕據江海關發表，上月份我國對外貿易，進口貨物總值法幣二千另廿七億〇〇六十四萬五千元，出口貨物總值法幣一百七十五億八千七百十七萬二千元，進口貨物總值較九月份總值二千二百廿六億〇六百十七萬元，雖減少一百九十九億〇五百五十二萬五千元，但出口貨物總值較九月份總值五百卅五億二千〇十六萬三千元，其差額則為三百五十九億三千二百九十九萬一千元，換言之，上月份進口貨與出口貨比值，約為十二對一，上月份進口，仍以原棉（與九月份同）為大宗，次為船隻，再次為羊毛，更次則為化學用品及書籍紙張等，出口貨物，以油脂居首位，（與九月份同）豬鬃次之，茶葉再次之，皮革居第四位，又十月份出口物資總值，為二百廿二億一千三百十三萬七千元，其總數比前月份約漲三倍有餘，內中亦以棉花為主要輸入品云。

聯合國大會通訊（本文接第一版）
非自主國人民會議　英國予以勾銷

在處理法律問題的第九委員會末次會議席上，發生了一個富於戲劇意味的事件，足以說明跟若干問題有牽連的複雜矛盾。大會授權該委員會考慮菲律濱代表團的提案，即：召開非自主國家人民會議。菲律濱代表請委員會延期一兩天再討論這個問題，以便菲律濱代表團有機會「與他國代表團商量，使提案更加精確。」

英國代表蕭克羅斯爵士，反對延期，要求立刻討論。人們也許會以為大不列顛的一個代表，滿懷熱望，很想使殖民地人民有機會從速集會，來就那些跟他們生存攸關的利益有關的諸問題闡明他們的觀點。然而，蕭克羅斯反對延期討論所持理由，卻表明了：實際上他是想把這個問題從議程上完全勾銷啊。他說「即使沒有這個問題，議程也已過多了。」蕭克羅斯係菲律濱代表團從事「接待室中的陰謀詭計」，」他坦然說：「作這個提案的人，竟不與大不列顛這樣的殖民強國商量，卻向一些別的代表團請教。」蕭克羅斯末尾要求：「菲律濱代表團如不同意立刻討論，就該索性把它的提案完全撤回。」

其他有殖民地的國家——法國、比利時和荷蘭——的代表們，都趕忙支持英國代表團的立場。菲律濱的代表有些兒狼狽了，否認其代表團進行着任何陰謀詭計，聲明他們所希望的只是改進他們的提案而已。

美國代表淸醒過來，支持菲律濱代表團關於延期討論的請求。因此，菲律濱代表就採取了比較堅定的立場。他說：「我們代表團的團長，羅慕洛准將，正與他國代表團談判，到適當時期自當就這件事提出報告。現在菲律濱代表團頗難滿足蕭克羅斯爵士的好奇心。」

好些代表們，包括敘利亞、中國、印度及波蘭的代表在內，沒有注意爭論的實質，就支持菲律濱代表團關於延期討論其提案的請求。

蘇聯代表說：菲律濱代表團的這一件表面上很簡單的請求，爲什麼竟引起如此熱烈的爭論，他覺得很奇怪。他說：「菲律濱代表團只是請求延期兩天討論呀。那麼菲律濱代表團所提草案，爲什麼就應該像英國代表團所要求的那樣，現在如不立刻討論，就永遠不該討論了呢？」

印度代表抨擊英國代表那使人激怒的演辭，印度代表聲明：「菲律濱代表團享有完全的權利，可以跟它所要商量的任何人在它所高興的任何地方商量。」他說：「英國代表團在每一次議會前也總要與他們的鄰人，並與不是他們的鄰人的那些人商量，英國代表團自身就已創下這一種前例。現在正是菲律濱代表團提出反問，並且決定我們是否同意延期的時候了。」

菲律濱代表團的請求延期討論案，以二十九國對八國的多數通過了。

國外駐軍與裁軍案　獲得普遍支持

今晨，第一委員會的委員們，討論蘇聯的提案，即向聯合國機構提出關於盟國在國外駐軍的地點與實力的情報案，委員們接到了英國代表團所準備的決議草案，建議：本委員會着手討論蘇聯的下一提案，即關於普遍裁軍案，以便在討論過程中將這兩個提案「一併考慮」。

這個草案未能博得在會議席上發言的各代表們的支持。除了中美薩爾瓦多的代表卡斯特羅博士以外，所有發言的人都贊成立刻通過蘇聯的提案。印度代表團團長，尼赫魯夫人說：「要把蘇聯提案中所提到的情報不向聯合國機構報告，是毫無理由。正相反，一切都說明了應贊成提出這一類的情報。在戰時關於盟軍駐地的情報因有保持秘密的必要，而在和平時期，保持這類秘密就有害無益了。」

尼赫魯夫人指出在戰爭期間，印軍曾在西方與東方許多戰場上對侵略者作戰過，尼赫魯夫人說：在戰後，某部分的這些印軍，繼續留駐在國外。尼赫魯夫人說：「我們的輿論界，猛銳反對使用印軍去壓迫正爲自由而戰的印度尼西亞人。印度政府的最初任務之一，便是堅決主張召回那些軍隊，本人很榮幸的聲明：依照幾週前擬定的計劃，到十一月底，那些軍隊就將撤退完畢。我們希望留駐在伊拉克的少數印軍不久也將從那個國家召回。」印度代表團團長聲明：印度代表團在表決時當讚成蘇聯的提案。

南斯拉夫代表波波維奇，也擁護這個提案。他說：「蘇聯的提案，也包括了美國代表團團長奧斯丁的提案在內，是一種不可思議的範例，表明了善意和誠懇的願望，要造成大家都能接受的共同決議案。」波波維奇着重指出：「沒有一個代表會斷然而明確地反對蘇聯的提案，」他說：「我要就英國代表團的演辭以及英國代表團的提案說幾句話。英國代表團拚命想把我們正在討論的這個問題，跟那限制軍備的問題糾纏在一起。如通過英國的提案，就不啻在實際上把那的這個問題的決定無限期地拖延下去，因而又勢必把那保障集體安全所要求的聯合國機構武裝力量的創建拖延下去。」

法國代表巴羅第說：法國代表團以為英國所提決議草案不能接受，法國代表團在表決時當贊成蘇聯的提案。巴羅第說：「提供關於駐在國外的盟國軍隊的駐地與實力的情報的問題，和普遍裁軍的問題是有密切聯繫的。然而，由討論第一個問題開始，然後再進而討論第二個問題，是較爲得策的。提供關於駐在外國的軍隊的情報，是我們行將進行的工作的第一階段。我們正在討論的這個問題獲得積極的解決，就會幫除國際關係方面的緊張局勢了。」

南美厄瓜多爾的代表說：蘇聯的提案使本委員會有把最重大的政治問題之一加以討論的機會。他說起美國在戰爭期間在屬於厄瓜多爾的島嶼上設置的軍事基地，他說，目前美國已撤出它的軍隊，但是一部分美國軍事技術人員依然留在那兒，從事「訓練厄瓜多爾軍隊。」

中美薩爾瓦多的代表，極力避免不直接表明他的意見究竟以爲應不應該向聯合國機構提供關於駐在國外的盟軍的情報，他畫樑子閃避，是爲了尋找形式上的論證，以反對討論這個問題。他再也尋找不出比較令人信服的論證，只得提起一件事，說：安全理事會並不會要求這類情報呀。」薩爾瓦多的代表說：在表決時他要贊成英國的提案。

在會議結束時，蘇聯代表團團長莫洛托夫發表長篇演說。他廣博綿密地陳述了正在考慮的這個問題的意義，他昭示大家：如企圖把關於普遍裁軍的這個提案延期討論，舉世輿論就會認爲這是想把這個問題撤開，並且事實上不願提供關於駐在外國領土上的盟軍的情報。

美國報紙繼續廣泛評論蘇聯所提關於提供國外盟軍實力與駐地的情報一節的提案，以及這個提案所引起的討論。

在這一方面特別饒有興趣的是「紐約時報」倫敦通信，那足以說明英國代表團的態度。他指出：英方得悉華盛頓不會支持英國所提關於不公佈國外駐軍情報的提案，英方有些兒震駭了。

婦女

第六十一期（每逢星期二出版）

天堂之外　　靜南

杭州，這人間的天堂，秀美的桃源，每年四季各方的遊客，不絕地向它走去，足跡佈滿了，每一個名景勝地。最後帶着讚嘆的心情，仰慕的眼光，戀戀不捨的離開了它。

可是這幾年來，杭州像中國許多別的地方一樣，陷入了敵手，受到踐踏而破碎了它的美麗。

勝利以來，杭州又恢復了它的美麗與清秀，西湖依舊鬧靜地躺着，瀲灩的水面，顯示出水底奇異的水草，有的魚兒在其中穿梭着，小小的小舟在湖面上輕盈的游來游去，船上的遊客帶着笑容，欣賞着堤邊拂水的垂柳，傾聽着從遠遠的：高大巍偉的古剎中傳來洪亮沉着的鐘聲，在湖邊的菜館裏，更是高朋滿座，食客們是顯出豪放而且歡樂，在他們的心目中世間是充滿了幸福及享受的。

有一天，我偶然路過一個較為荒僻的小飯店，吃飯的時候，裏面人很多，可是等我坐了一會兒後，覺得他們都是非常的憂愁，氣忿忿的在談着話。

「我哥哥也是合格的壯丁」，坐在櫃台後面的小姑娘說：「如果他被抽去了，那怎麼辦呢？我們這店裏全靠他維持呢」！一個正在切肉的青年的哥哥吧，他聽了這話，低了頭默默的不作聲，只是將刀子切得更快更重了，表示出他內心的憤怒及紛亂。

「我也是這樣啊」！微弱的聲音從一位有着滿臉辛勞的皺紋及白髮蒼蒼的老太太的嘴裏發出來：「像我這樣的老太婆，無兒無女的，孤另另的，一個依靠也沒有。幸虧我姪兒開了這末一爿小小的水菓舖，叫我幫忙照管照管，總算吃口飯活活老命，但是他也是壯丁的孩子，如果抽去了，那我這老命也活不成了」。

一個女人抱着一個吃奶的孩子，坐在旁邊一句不說話，可是他的眼眶漸漸的紅而潮溼了，這坐在門口的孩子們也停止了玩耍呆呆的望着大人，他們小小的心靈中，大概也覺到了苦痛吧！

「抽」！「拍」！那在切肉的青年狠狠的放下了菜刀說：「抽壯丁、徵兵，從前打東洋人的時候，到也高高興興的願意去，因爲是：打我們的仇人，爲了自己的國家總希望太太平平的過日子，做生意。可是現在又要抽壯丁了，抽了去還不是去打內戰，殺自己的同胞，這算什麼道理，這是什麼名份呢」？

「唉！這不是窮人倒霉了」，抱孩子的女人拭了下眼淚：「你們有錢人家的少爺們，不會抽到，就算抽到了，也只要出點錢買個替死鬼就完了，但是我們呢？那管你是獨生子，那管你家庭負担重，都要抽了去，就算肯一會出點錢申請，准你不去了，可是下一次照樣會抽到，窮人家那裏拿得出這多的錢，就只好去送死」。

這時候，飯館裏及門外的人，都鬧哄哄地說起話來了，有的嘆日子難過，有的說物價高，捐稅又重東西也賣不出去，如果內戰再打下去，更不能生活下去，年青人都抽去了，老弱的只好討飯慢慢兒的等死。

聽了他們這些話我想起……

有一天我到天竺去，那兒是一個較爲清靜的地方，遊客並不多，因爲都是些綿延不斷的山脈，山上及二旁長了許多修長的翠綠色的竹，密密的，風吹過的時候發出一陣陣和諧的低微的嘈擊，更顯得蕭索。路的二旁，疏落落的一些破碎的房子，陳設了一些破碎的傢具，在裏面住的人都顯出蒼老，疲倦而且無神的，有一些人默默的在山脚下的小塊土地上翻泥，年紀老的及女人們則閒在一起談話，面上也顯露了憂愁和緊張的，我走了近去，他們也正在談着抽壯丁的事情，我慢慢地從他們旁邊走過，一個在做針綫的女人。看了看我，馬上對一個在不遠的地方玩弄着竹片的，只有三四歲大的小孩子招了招手，那孩子掉了他的玩具蹣跚的跑到我的旁邊，伸出了一隻滿是污泥的小手說：「小姐給我點東西吃吃」。我呆住了，站定了看他，那孩子黃瘦的臉，遲鈍的眼睛，沒有一點天眞的神氣，只是撕開了嘴發出一付可憐的樣子：「小姐給我一百塊錢」我回頭看看他的母親，那個女人低下了頭。

沒有一個母親願意教他們的孩子討飯。沒有一個母親不希望他的孩子將來能夠好好的做事做人。可是內戰，抽壯丁，這殘酷的行動，逼得壯年人都拋棄了他們的工作，離開了家鄉，走向死亡，逼得老年的，幼弱的及婦女們受苦，討飯，流浪。

……

飯店裏的人還在談論着抽壯丁的事，越來越顯得憤怒了。我站了起來，突然注意到飯舖對面的牆上貼着大張紙，上面寫了正是幾百個合格壯丁的名字，我走過去，一直盯住了那紙上一字一字的念，那紙上的名字慢慢的大起來，模糊了成爲一個個受難的青年們怨恨的面孔，漸漸的現出了忿怒反抗。

杭州，這人間的天堂，美麗的西湖，高巍的古剎，秀美的山水，在它們外表遮蔽之下，杭州人在流淚了！

阿蓮的遭遇　　何瑩

「賤貨！再嘴兒。不怕打是不是？自己也不去算命，老想跟你屋妹打比，她吃好的，穿好的，那是她前世修來的好福氣。妳是什麼東西！誰讓妳前世不修個好爹媽。給妳嫁到我們這種人家來，妳已經夠造化了。妳這打算怎麼樣？哼！做媳婦就是這麼容易嗎？」

「媽！妳饒了我吧！下次我再也不敢在妳面前說她了。」

「她怎麼樣？她怎麼樣？」

「媽！饒了她……」

這是隔壁S太太，又在責打她的媳婦——阿蓮了。

我委實不忍再聽下去，雙手都氣得冰涼了。眞不懂：在現代的社會裏，竟然還有這樣的家庭存在着？拿媳婦不當人，把自己的女兒就看成活寶似的。

阿蓮——這不幸的少婦，我與她雖然有五六年的近鄰關係，可是我們從來也不會交談過一句話；不過對於她的身世，以及種種不幸的遭遇，我却知道的相當的詳細。因爲住在我們這一條弄堂裏的鄰居們，常常作酒後茶餘的談料。

她，——阿蓮，算是S家的少奶奶。自小就死去了父母，依靠着她的叔嬸過日子，由她的嬸母作主把她嫁給S少爺，已經是快六年了，S家是三代同堂，阿蓮是孫媳婦，雖然她過門之後，曾經生過一個孩子，因爲是女的，所以合家都輕視她。

據一個曾經在S家幫傭過的王媽告訴我們說：「阿蓮在名份上雖然是一個少奶奶。實際上她日常所過的生活。委實比傭人還要艱苦。每一代長輩的房裏去請安倒茶。侍候丈夫以及二位小姑的早點。倘若有什麼不到之處。那他們合家都有責備她的權利。這是他們家做媳婦的規矩。

S老太爺和老太太，因爲年紀老了，吃了飯，除去他們要罵阿蓮的時候，稍爲參加幾句湊湊熱鬧以外，其他的事情一概不管。

S老爺是一個××投機商人，在抗戰時期，的確發了一筆國難財，阿蓮受他的……不多，因爲他事情很忙，不常在家。據說在外面另外還有一個小公館。

S太太——阿蓮的婆婆，是一個四十五六歲的中年婦人，是她生得那雙小巧的脚，走起路來一扭一扭的，活像戲台上的花旦；是笑和嘻使你看了，你也不會相信：她是一個心腸毒辣的婦人。

明珠和明珍，是阿蓮的兩個小姑，年紀都是十七八的典型的摩登小姐，打扮得花枝招展，跳舞去。

所謂丈夫，那就是S少爺，可算得標準的小白臉。每天都是把頭髮梳得光光的，穿着西裝，據說他是在××衙門裏做一個小職員，可是他多數時間都是在打牌或是看戲，每晚都是很深的夜纔回家。

阿蓮要是開門答應得慢一點，大都要給她一巴掌的。

我偶然看見她從外邊來，看見她在她們門口站着；她的頭低着，搭下來的頭髮，把頭略爲一抬時，我偷偷地看見她的一雙眼睛，總是紅腫着。

最近聽到一個消息，說S少爺不久又要結婚了，另外娶了一個小姐，阿蓮五六年沒有生過兒子，S老太爺和老太太都希望抱孫子的。那個小姑娘，說得好聽，俊極了，小姑們是不願意，因爲她知道S家有阿蓮這樣一個人在着。後來經大家再三的解釋的解釋：阿蓮沒有生過兒子，用不着怕她。所以不把阿蓮離掉的原因，也算是S家老小的一片好心腸：因她娘家又沒有一親父母，回去也是吃苦，倒不如把她留在家裏服侍服侍兩位老的，那總要比傭人們心腹得多了。

阿蓮——這不幸的少婦，以後將更悲慘和苦惱，你這罪究竟要受到那一天爲止啊！

> **小啓**
> 本刊自下期起改逢星期三出版，敬乞讀者注意。

翻身了的婦女折聚英
——讀孔厥的「一個女子翻身的故事」後作　·周魯·

折聚英是個小女子，——陝北人；殘廢的身子，嬌嬈的個子，和全中國婦女一樣——受過苦，被剝削和壓迫過。

她九歲就做難民，跟着家裏人逃荒；寒冬的北地的風，飢餓威脅着他們，爲了一家人的生活，把她給了一個皮匠，——換二斗粗穀子。

有誰做過童養媳？折聚英做過！「她每天——燒鍋灶灶，針針綫綫；她每天——紡棉担水，推磨簸糠」；可是夫家人——見她吃飯就討厭，挨打挨罵，祗有恨恨地忍受着；她好像注定了——流淚擦袖子的事情。

「再好的女人鍋臺邊轉，女人在窩窩——是沒好地位的……」。

「蘿蔔女人一輩子——挨打挨罵，做牛做驢；作作飯，生生蛋」？

不！折聚英想通透，女人要翻身，祗有鬧革命」；男人們也被地主剝削，就先跟男人拉起手，跟全中國的婦女拉起手。

可是——今中國的婦女，翻身了沒有？

許多婦女仍靠男人生活，許多婦女在廚房裏叫苦；就算鄉拉走出了家，也還是找不到婦女的職業；還有許多婦女——爲了養不活孩子，——消得擴胎；

還有許多婦女被賣買——拿婚姻當生意做；還有……，

這是爲什麼？折聚英現在可明白：不是命也不是運，女人在社會上沒地位，是爲政治不民主，女人不出來管政治，女人不能管政治，女人的痛苦便沒處說，便永遠地受苦和受難。

有人說：「女人怕革命」，可是不，折聚英就要革命，這個女人可眞翻了身。

她勞動，她生產，跟男人一起開荒，參加耕種……；——都作了勞動英雄，她靠自己的力氣生活，她也不依靠。

她是一個文盲，從未受過教育，可是她會學習，幾好些窩子走路，加倍份兒用功，「她現在能精通二十二個文件」，她作了好幾十萬字的筆記」。

她懂得戀愛——這個被壓迫的童養媳，她愛上了一個殘廢軍人，他們都爲學習；他們都爲革命，她愛他的革命功勞大，——身上帶滿革命的花；他愛她的工作能力強，——把婦女組織得好好地；他們美滿地——結合了。

折聚英不但替自己翻了身，她還要叫醒全中國的姊妹們；她組織婦女，教育婦女，叫婦女生產勞動；辦托兒所，辦合作社……她是從痛苦裏站起來，更要替婦女們解除痛苦；她是婦女的模範，婦女的代表。

折聚英，我歌頌你！你是典型的中國新婦女，全中國的婦女——應該向你看齊，向你學習；中國有了你折聚英，是中國無上的光榮。

時代日報　廣告刊例
民國三十五年十一月一日實行

（一）報名下十二字高十三字闊　每日每方法幣五萬元
（二）提要十二字高十四字闊　每日每方三萬六千元
（三）長行二十五字三行起碼　每日每行五千元
（四）短行十二字四行起碼　每日每行三千六百元

蘇聯呼聲X.R.V.N.　今日播音節目

週率：1470千週波　波長：204公尺
西川路620號　電話：19844

9：00	歌曲唱片	10：00	平劇唱片
11：00	大鼓唱片	11：30	滬語新聞
12：00	歌曲唱片	12：30	滬語新聞
1：00	國語新聞	1：15	平劇唱片
2：00	休息		
5：00	兒童節目	6：00	歌曲唱片
5：30	彈詞：雙珠鳳		
6：30	古典音樂	7：15	時事評論
7：45	國語新聞	8：00	中國文藝
8：45	蘇聯論壇	9：00	衛仲樂國樂
9：30	國語新聞	9：45	晚安

時代雜誌　第一八四期　業已出版

國際一周　之什
論世界糧食問題〔十一月十三日在聯合國機構經濟與金融問題委員會會議席上的演詞〕　葛羅米柯
論否決權〔十一月十一日在聯合國機構大會席上演詞〕　曼努伊斯基
論託管問題〔十一月十一日在聯合國機構大會席上的演詞〕　諾維柯夫
蒙古人民共和國曹巴山元帥要求出席遠東委員會和要求日本賠償的牒文
蒙古人民共和國的要求是公正的　馬爾柯夫
蘇聯的新五年計劃　J. A. Del Vayo作
〔插圖〕「烏茲貝克斯坦的驕矜——法爾哈德水力發電站」
社會主義競賽在蘇聯　葛利高列夫
蘇聯的文化革命與財政　博高列波夫
蘇聯十六加盟蘇維埃共和國（下）　珂慶里基　米哈伊洛夫
蒙古人民共和國一瞥　莫爾查葉夫

本社圖書價目表

小說
葛洛斯曼　人民不死　七百元
戈爾巴朵夫　不屈的人們　七百元
畢爾文采夫　試煉　八百元
梭羅維約夫　伊萬·尼古林—俄羅斯水兵　五百元
卡達耶夫　妻　六百五十元
葉密良諾娃　外科醫生　六百五十元
謝芙琳娜等　烽火中的蘇聯婦女　七百元
梭波列夫　海魂　四百五十元
鐵霍諾夫　蘇維埃人群像　四百五十元
小托爾斯泰　伊凡·蘇達廖夫的故事　四百五十元
拉甫列涅夫等　海上英雄　七百元
高爾基　早期作品選第一集（中俄文對照）七百元
高爾基　早期作品選第二集（中俄文對照）七百元
葛洛斯曼　特烈勃林卡地獄（中文本）二百五十元（英文本）三百元
西蒙諾夫　日日夜夜（中英文本）三千元

劇本
李翁諾夫　侵略　五百元
柯爾納楚克　戰綫　五百元
柯爾納楚克　赴蘇使命　五百元
西蒙諾夫　俄羅斯人　五百元
高爾基　索莫夫及其他　七百元

詩
鐵霍諾夫等　蘇聯衛國戰爭詩選　八百元

論著
A.托爾斯泰等　蘇聯文學之路　六百五十元
巴赫魯遲等　俄羅斯人民的英雄史蹟　四百五十元
史大林　史大林言論集（中俄文本）五百元
莫洛托夫　十月革命廿八周年報告（中英俄文本）一百元

語言
阿席烏洛夫　俄文讀本　三千元